

Marble Effect

I dati riportati sulla tabella tecnica si riferiscono solo ai fondi. / Technical chart data refer to plain tiles only. / Die technischen Daten beziehen sich nur auf die Grundfliesen. / Les données figurant dans le tableau technique se rapportent uniquement aux fonds. / Los datos que figuran en la tabla técnica se refieren únicamente a los fondos. / Данные, приведенные в технической таблице, относятся лишь только к фоновой плитке.

Caratteristica Characteristic Eigenschaften Caractéristique Característica Γαράντιση	Metodo di Prova Testing Method Prüfmethode Méthode d'essai Método de prueba Δοίξη	Unità di misura Measurement Unit Maßeinheit Unité de mesure Unidad de medida Οργανά	Valori tipici medi Average typical values Typische Durchschnittswerte Valeurs moyennes typiques Valores típicos medios Δοίξη	Valori limite previsti Established limits Vorgesehene Grenzwerte Valeurs limites prévues Valores límite previstos Επὶδωξι	Norma di riferimento Reference standard Bezugsnorm Norme de références Norma de referencia Εφαρμογή
Tolleranza dimensionali Dimensions - Abmessungen Dimensions - Dimensiones έκτατα	ISO 10545_2	mm %	Conforme Compliant Konform Conforme Conforme εἰσῶν	N ≥ 15	UNI EN 14411-G
Lunghezza e larghezza Length and width Länge und Breite Longueur et largeur Longitud y anchura Νέτα				(a) ± 2% (max 5 mm) ± 2% (max 5 mm)	
Ortogonalität - Rectangularity Rechtwinkligkeit - Orthogonalité Ortogonalidad				(b) ± 0,6% ± 2,0 mm	
Spessore - Thickness Stärke - Epaisseur Espesor				± 0,5% ± 2,0 mm	
Rettilinearità degli spigoli Edge straightness Rechtlinigkeit der Kanten Rectitude des arêtes Rectitud de las esquinas				± 0,5% ± 1,5 mm	
Planarità - Flatness Ebenflächenigkeit - Planéité Planeidad				(c) ± 0,5% ± 2,0 mm	
Aspetto - Appearance Aspekt - Aspect Aspecto				≥ 95%	
Assorbimento d'acqua Water absorption Wasseraufnahme Absorption d'eau Absorción de agua Ζοή	ISO 10545_3	%	≤ 0,5	≤ 0,5 Valore singolo massimo 0,6% Maximum single value 0,6% Maximaler Einzelwert 0,6 Valeur unitaire maximale 0,6 Valor máximo individual 0,6 Максимальное отдельное значение 0,6	
Resistenza alla flessione Resistance to bending Biegefestigkeit Résistance à la flexion Resistencia a la flexión Εἰσῶ	ISO 10545_4	N/mm²	≥ 35	R ≥ 35 Valore singolo minimo 32 Minimum single value 32 Geringer Einzelwert 32 Valeur unique minimale 32 Valor unico mínimo 32 Δοίξη	UNI EN 14411-G
Sforzo di rottura Breaking strength Bruchkraft Force de Rupture Esfuerzo de rotura Разрывное усилие	ISO 10545_4	N	≥ 700	≥ 1300 N	UNI EN 14411-G
Resistenza all'abrasione profonda Resistance to deep abrasion Tiefenabriebfestigkeit Résistance à l'abrasion profonde Resistencia a la abrasión profunda Устойчивость к глубокому истиранию	ISO 10545_6	mm³	120-150	≤ 175	UNI EN 14411-G
Resistenza all'abrasione superficiale Resistance to surface abrasion Abriebfestigkeit Résistance à l'abrasion superficielle Resistencia a la abrasión superficial Стойкость к поверхностному истиранию	metodo interno internal method Interne Methode méthode interne Método de prueba метод внутренних	classe interna internal class Interne Klassifizierung classe interne clase interna внутренний класс	G Naturale/Matt F Glossy		UNI EN 14411-G
Resistenza al gelo Frost resistance Frostbeständigkeit Résistance au gel Resistencia al helado Δοίξη	ISO 10545_12		Conforme Compliant Konform Conforme Conforme εἰσῶν	Prova superata secondo la EN ISO 10545-1 - Test passed in accordance with EN ISO 10545-1 - Prüfung gemäß EN ISO 10545-1 bestanden - Essai réussi conformément à la norme EN ISO 10545-1 - Prueba superada de conformidad con la EN ISO 10545-1 - Испытание пройдено в соответствии со стандартом EN ISO 10545-1	UNI EN 14411-G
Resistenza agli sbalzi termici Thermal shock resistance Widerstandsfähigkeit Temperaturschwankungen Résistance aux chocs thermiques Resistencia al choque térmico Εἰσῶν	ISO 10545_9		Conforme Compliant Konform Conforme Conforme εἰσῶν	Prova superata secondo la EN ISO 10545-1 - Test passed in accordance with EN ISO 10545-1 - Prüfung gemäß EN ISO 10545-1 bestanden - Essai réussi conformément à la norme EN ISO 10545-1 - Prueba superada de conformidad con la EN ISO 10545-1 - Испытание пройдено в соответствии со стандартом EN ISO 10545-1	UNI EN 14411-G
Coefficiente di dilatazione termica lineare Coefficient of linear thermal expansion Linearer Wärmeausdehnungs-Koeffizient Coefficient lineaire de dilatation thermique Coeficiente de dilatación térmica lineal Δοίξη	ISO 10545_8	X10 ⁻⁶ / °C	≤ 9	Valore dichiarato Value declared Erklärter wert Valeur déclarée Valor declarado Заявленное значение	UNI EN 14411-G

CARATTERISTICA CHARACTERISTIC EIGENSCHAFTEN CARACTÉRISTIQUE CARACTERÍSTICA	METODO DI PROVA TESTING METHOD PRÜFMETHODE MÉTHODE D'ESSAI MÉTOD DE PRUEBA	UNITA DI MISURA MEASUREMENT UNIT MAßEINHEIT UNITE DE MESURE UNIDAD DE MEDIDA	VALORI TIPICI MEDI AVERAGE TYPICAL VALUES TYPISCHE DURCHSCHNITTSWERTE VALEURS MOYENNES TYPIQUES VALORES TÍPICOS MEDIOS	VALORI LIMITE PREVISTI ESTABLISHED LIMITS VORGESEHENE GRENZWerte VALEURS LIMI TES PREVIUES VALORES LI MI TE P REVIS TO S	NORMA DI RIFERIMENTO REFERENCE STANDARD BEZUGSNORM NORME DE REFERENCES NORMA DE REFERENCIA
IÀÈÄIÖÊäöÅå	àÖieñ äëéôíÀçüü	ŎÑaçãĀ āāâÔêÇăũ	fääêçō ñçĂoçă	æēŌñěšëêøçō ēPENőűçō ñçĂoçăũ	eīÂçŊîêī ŋâu Çñ&Çăă
Resistenza alle macchie Resistance to staining Beständigkeit gegen Fleckenbildner Résistance aux produits tachants Resistencia a las manchas	ISO 10545_14		classe 5 class 5 klasse 5 classe 5 categoria 5	classe 3 minimo class 3 minimum Mind.klasse 3 classe 3 minimum categoria 3 minimo	UNI EN 14411-G
εÚΟέΙΟÓÙ , í ÖñİÜŐ - ‡ÁŖ,‡Û, Resistenza ai prodotti chimici di uso domestico e sali per piscina - Resistance to chemicals for household use and swimming pool salts - Beständigkeit gegen Haushaltschemikalien und Zusätze für Schwimmbäder - Résistance aux produits chimiques d’usage domestique et sels pour piscine - Resistencia a los productos químicos para uso doméstico y sales para piscinas	ISO 10545_13		A Naturale/Matt A-B Glossy	B minimo B minimum Mind.B B minimum B minimo	UNI EN 14411-G
ιΕἶΔίΟΪ Ε “ΆΙΟ”-‡ Resistenza agli acidi e alle basi Resistance to acids and bases Säure-und Laugenfestigkeit Résistance aux acides et aux bases Resistencia a los ácidos y a las bases			LA - LB HA - HB	Valore dichiarato Value declared Erklärter wert Valeur déclarée Valor declarado Заявленное значение	UNI EN 14411-G
εÚΟέΙΟÓÙ , í ÎÉĐİÜ† İ “ĂÎŦ”-‡ Resistenza dei colori alla luce Colour resistance to light exposure Farbechtheit unter Lichteinfluss Résistance des couleurs à la lumière Resistencia de los colores a la exposición de la luz	DIN 51094		Conforme Compliant Konform Conforme Conforme	No devono presentare apprezzabili alterazioni di colore - No sample must show noticeable colour modifications - Aucun échantillon ne doit présenter d’altérations appréciables de couleur - Kein Muster darf sichtbare Farbveränderungen aufweisen - Ninguna muestra ha de presentar alteraciones apreciables de color	
CA.UO.OU.OE.I.O.O.U., *AU.O,	RAMP METHOD		R9 Naturale/Matt	da R9 a R13 - from R9 to R13 - von R9 bis R13 - de R9 à R13 - de R9 a R13 ÓURR %Ű R13	DIN 51130 BGR 181*
Coeficiente di attrito medio Mean coefficient of friction Mittlerer Reibungskoeffizient Coefficient de frottement moyen Coefficient de roce medio	B.C.R.		μ > 0,40 Naturale/Matt	μ > 0,40	D.M.N°236 14/6/1989
ε Α%òEE ÍŒŮUE“EAIU Ü ÄlEn Resistenza allo scivolamento - Skid resistance - Rutschhemmung - Résistance au glissement Resistencia al deslizamiento	DIGITAL TRIBOMETER (D-COF)		> 0,42 Naturale/Matt	> 0,42	ANSI 137.1:2012

- | | | | |
|----|-----|---|---|
| | (a) | Differenza ammissibile tra dimensione di fabbricazione e dimensione nominale - Permissible difference between work size and nominal size - Zulässige Differenz zwischen Werkmaß und Nennmaß - Différence admissible entre la dimension de fabrication et la dimension nominale - Diferença admisible entre medida de fabricación y medida nominal | Разница между фактическим размером и номинальным. |
| | (b) | Deviazione ammissibile in % della dimensione media di una singola piastrina [2 o 4 lati] dalla dimensione di fabbricazione - Permissible % variation in the average size of a single tile (2 or 4 sides) from the work size - Zulässige Abweichung, in %, der mittleren Größe einer Einzelfleissel (2 oder 4 Seiten) vom Werkmaß - Déviation admissible en pourcentage, par rapport à la dimension moyenne d'un seul carreau (2 ou 4 côtés) par rapport à la dimension de fabrication - En porcentaje, desviación admisible del tamaño medio de un solo azulejo (2 ó 4 lados) con respecto a la medida de fabricación | Допустимое отклонение в % среднего размера каждой плитки (2 или 4 стороны) от фактических размеров. |
| | (c) | c.c. Deviazione massima ammissibile della curvatura del centro, in % oppure mm, in rapporto alla diagonale calcolata secondo le dimensioni di fabbricazione c.c. Deviazione massima ammissibile della curvatura dello spigolo, in % oppure mm, in rapporto alle dimensioni di fabbricazione corrispondenti w. Deviazione massima ammissibile dello svergolamento, in % oppure mm, in rapporto alla diagonale calcolata secondo le dimensioni di fabbricazione - c.c. Maximum permissible deviation, in % or mm, in the centre curvature from the diagonal calculated on the basis of the work size c.c. Maximum permissible deviation, in % or mm, in the edge curvature from the corresponding work size w. Maximum permissible deviation in warpage, in % or mm, from the diagonal calculated on the basis of the work size - c.c. Maximal zulässige Abweichung der Mittelpunktkrümmung, in % oder mm, bezogen auf die über das Werkmaß berechnete Diagonale c.c. Maximal zulässige Abweichung der Kantenwölbung, in % oder mm, bezogen auf das zugehörige Werkmaß w. Maximal zulässige Abweichung der Wölbefleissel, in % oder mm, bezogen auf die über das Werkmaß berechnete Diagonale - c.c. Déviation maximale admissible de la courbure du centre, en % ou en mm, par rapport à la diagonale calculée selon les dimensions de fabrication c.c. Déviation maximale admissible de la courbure des arêtes, en % ou en mm, par rapport à la diagonale calculée selon les dimensions de fabrication - c.c. En porcentaje, desviación máxima admisible de la curvatura del centro con respecto a la diagonal calculada según las medidas de fabricación c.c. En porcentaje o en milímetros, desviación máxima admisible de la curvatura de la esquina con respecto a las medidas de fabricación correspondientes w. En porcentaje o en milímetros, desviación máxima admisible del abarrucamiento con respecto a la diagonal calculada según las medidas de fabricación | Максимальное допустимое отклонение изгиба центра в % или в мм относительно диагонали, рассчитанной по фактическим размерам c.c. Максимальное допустимое отклонение изгиба кромок в % или в мм по отношению к соответствующей фактическим размерам w. Максимальное допустимое отклонение перекося в % или в мм по отношению к диагонали, рассчитанной по фактическим размерам. |
| * | | Pavimentazioni di ambienti lavorativi e zone operative con superfici sdrucciolevoli - Flooring of work environments and operating areas with slippery surface - Bodenbeläge für Arbeitsräume und Arbeitsbereiche mit Rutschgefahr - Sols de locaux industriels et de zones de travail à surfaces dérapantes - Pavimentaciones de zonas de trabajo y operativas con superficies resbaladizas | ГОСТ АИЕ 004 АИЕ 004 АИЕ 004 АИЕ 004 АИЕ 004 |
| ** | | Pavimentazioni per zone bagnate con calpestio a piedi scalzi - Flooring for wet areas to be walked on barefoot - Bodenbeläge in nassbelasteten Barfußbereichen - Sols pour zones mouillées avec piétinement pieds nus - Pavimentaciones para zonas mojadas donde se camina con pies descalzos | ГОСТ АИЕ 004 АИЕ 004 АИЕ 004 АИЕ 004 АИЕ 004 |